

- 7 Египетскъ-тѣ земѣхъ. И утрѣ ще видите
 1 'славажъ-тѣ Господнѣхъ, защото чу ропта-
 нѣя-та ви противъ Господа: понеже "що
 8 смы нѣи, та да роптаете на насъ? И рече
 Моисей: *Ще видите* когато ви даде
 Господь довчера месо да ядете, и утрѣ
 хлѣбъ до сытость: защото чу Господь
 роптанѣя-та ви които роптаете на него:
 защото що смы нѣи? роптанѣя-та ви не
 сѣжъ противъ насъ, но "противъ Господа.
 9 И рече Моисей Аарону: Речи на всячко-
 собраніе на Израилевы-тѣ сынове: "При-
 ближѣте прѣдъ Господа: защото чу роп-
 танѣя-та ви.
 10 И когато говорѣше Ааронъ на всячко-
 то собраніе на Израилевы-тѣ сынове,
 обрѣхъхъ лице-то си къмъ пустынѣжъ-
 тѣхъ, и его, "слава-та Господня ся яви въ
 11 облакъ-тѣ. И говорѣ Господь Моисею:
 12 рече: "Чухъ роптанѣя-та на Израилевы-тѣ
 сынове. Кажѣ имъ, и речи: "Довчера
 ще ядете месо, и "утрѣ ще ся насытите
 съ хлѣбъ, и ще познаете че азъ съмъ Гос-
 13 подь Богъ вашъ.
 А на вечеръ-тѣ "долѣтѣхъ прѣпелицы,
 и покрѣхъ станъ-тѣ: и на утринъ-тѣхъ, на
 14 всякъдѣ около станъ-тѣ "бѣше ся по-
 слало роса. И като ся дитнѣ послана-та
 роса, его, по лице-то на пустынѣжъ-тѣхъ
 15 имаше "иъщо дребно като лоспы, тънко
 като слана по земѣжъ-тѣхъ. И като видѣхъхъ
 Израилевы-тѣ сынове, рекохъ си единъ
 другому: *Що е това?* защото не знаяхъ
 16 що бѣше. И Моисей имъ рече: "Това е
 хлѣбъ-тѣ който ви дава Господь да яде-
 те. Това е което заповѣда Господь: Сѣ-
 17 берѣте отъ него, всякой колкото му трѣ-
 ба да яде, по "гоморь на глѣжъ, споредъ
 число-то на души-тѣ ви: земѣте всякой
 за свои-тѣ които има подъ шатъръ-тѣ си.
 17 И направихъ така Израилевы-тѣ сынове:
 и събрахъ единъ много, а другъ малко.
 18 И когато измѣрихъ съ гоморь-тѣ, "който
 бѣше събралъ много, не бѣше му много:
 и който бѣше събралъ малко, не бѣше
 му малко: всякой земаше колкото му
 19 трѣбаше за хранѣ. И рече имъ Моисей:
 Никой да не оставя отъ него до утрѣ.
 20 Но, не послушахъ Моисея: и нѣкои оста-
 вихъ отъ него до утрѣ, и червяса, и ся
 усмърдѣ: и разгнѣва ся на тѣхъ Моисей.
 21 И вѣдѣхъ сутринъ събрахъ го кой кол-
 22 кото му трѣбаше за хранѣ: и, когато
 припечеше сълице-то, стояваше ся.

- нѣхъ хранѣ, по два гомора за одного: дой-
 23 дохъ тогазъ вѣичкы-тѣ началници на съ-
 браніе-то, и извѣстихъ на Моисея. А той
 имъ рече: Това е което рече Господь:
 утрѣ е "сѣббота, свято упокоеніе Госпо-
 24 ду: опечѣте което имате да опечете, и
 сварѣте което имате да сварите: и кол-
 25 което остане, турѣте го на странѣ за васъ
 до утрѣ, както заповѣда Моисей: и "не
 ся усмърдѣ, нито ся намѣри червей въ
 26 него. И рече Моисей: Яждте го днесъ:
 защото днесъ е сѣббота Господу: днесъ нѣма
 27 да го намѣрите въ поле-то. "Шестъ дни
 ще го събирате: но въ седмий-тѣ день,
 въ сѣбботѣ-тѣхъ, въ нѣжъ нѣма да ся на-
 28 мѣрва. И нѣкои отъ людіе-тѣ излѣзохъ
 въ седмий-тѣ день да съберѣтѣ, но не
 29 събрахъ. Тогазъ рече Господь Моисею:
 "До кога ще ся отрицате да вардите моѣ-
 30 тѣ заповѣди, и моѣ-тѣ законы? Виждте
 че Господь ви даде сѣбботѣ-тѣхъ, и за то-
 31 ва въ шестий-тѣ день ви дава хлѣбъ за
 два дена: сѣдѣте всякой на мѣсто-то си:
 въ седмий-тѣ день да не излиза никой
 32 отъ мѣсто-то си. И отпочивахъ си людіе-
 33 тѣ въ седмий-тѣ день. А домъ-тѣ Изра-
 илевъ нарече име-то му Манна: и "что бѣ
 подобно на коріандрово-то сѣме, бѣло: и
 34 вкусъ-тѣ му като на питъ съ медъ.
 35 И рече Моисей: Това е което заповѣда
 Господь: наплѣйте отъ него единъ го-
 морь, за да ся варди въ родове-тѣ ви, да
 гледатъ хлѣбъ-тѣ съ който ви исхранихъ
 въ пустынѣжъ-тѣхъ, като ви изведохъ изъ
 36 Египетскъ-тѣ земѣхъ. И рече Моисей Аа-
 рону: "Земѣ единъ стомнѣхъ, и тури въ нѣжъ
 единъ гоморь пѣленъ съ манихъ, и поло-
 37 жѣй ихъ прѣдъ Господа, за да ся упазва
 въ родове-тѣ ви. И положи ихъ Ааронъ
 "прѣдъ свидѣтельство-то, за да ся упазва,
 38 както заповѣда Господь Моисею. И "че-
 тыридесетъ години ядѣхъ Израилевы-тѣ
 сынове маннѣ-тѣхъ, додѣ дойдохъ въ оби-
 таемъ земѣ: ядѣхъ маннѣ, "додѣ дой-
 дохъ въ прѣдѣлы-тѣ на Хаанаискъ-тѣ
 земѣхъ. А гоморь-тѣ е десета часть на
 ефѣ-тѣхъ.

ГЛАВА 17.

- 1 И "трѣгнѣхъ всичко-то собраніе на Изра-
 илевы-тѣ сынове, отъ пустынѣжъ-тѣхъ Синъ,
 и вврѣхъхъ споредъ Господнѣхъ-тѣхъ запо-
 вѣдѣ, и расположихъ станъ въ Рафидимъ
 2 дѣто нѣмаше водъ да пѣютъ людіе-тѣ. И

и Виж. Ст. 10. Ис. 35; 2.
 40; 5. Иоан. 11; 4, 40.
 к Числ. 16; 11.
 л 1 Пар. 8; 7. Лук. 10; 16.
 Рим. 13; 2.
 м Числ. 16; 16.
 н Ст. 7. Гл. 13; 21. Числ.
 16; 19. 3 Пар. 8; 10, 11.
 о Ст. 8.
 п Ст. 6.

р Ст. 7.
 с Числ. 11; 31. Псал. 78; 27;
 28. 105; 40.
 т Числ. 11; 9.
 у Числ. 11; 7. Втор. 8; 3.
 Внем. 9; 15. Псал. 78; 24.
 105; 40.
 ф Иоан. 6; 31, 49, 58. 1 Кор.
 10; 3.
 х Ст. 36.

и 2 Кор. 8; 15.
 ч Быт. 2; 3. Гл. 20; 8. 31; 15.
 35; 3. Лев. 23; 3.
 ш Ст. 20.
 щ Гл. 20; 9, 10.
 ъ 4 Пар. 17; 14. Псал. 78; 10.
 22. 106; 13.
 ѝ Числ. 11; 7, 8.
 ў Евр. 9; 4.
 џ Гл. 25; 16, 21. 40; 20.

Числ. 17; 10. Втор. 10; 5.
 3 Пар. 8; 9.
 ю Числ. 33; 38. Втор. 8; 2, 3.
 Нем. 9; 20, 21. Иоан. 6;
 31, 49.
 л Ис. Нав. 5; 12. Нем. 9; 15.
 —

а Гл. 16; 1. Числ. 33; 12, 14.